

Zeitschrift: Swiss review : the magazine for the Swiss abroad
Herausgeber: Organisation of the Swiss Abroad
Band: 16 (1989)
Heft: 4

Anhang: Local communications : Adelaide, Brisbane, Canberra, Melbourne, Perth

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

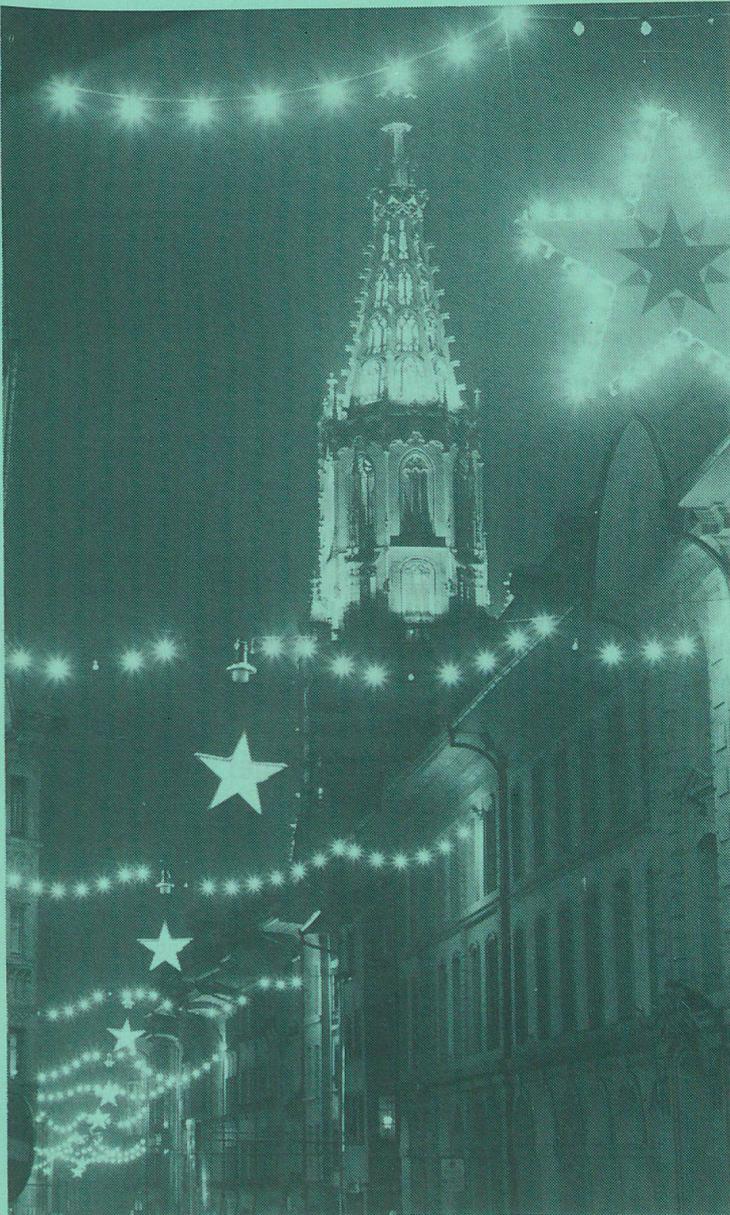
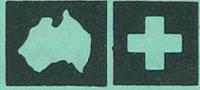
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 17.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



*A Merry Christmas
and a Happy New Year
to all our Readers*

Victoria's Swiss Connection

On October 1st, 1839, Charles Joseph La Trobe arrived in Melbourne and was sworn in as Superintendent of the Port Phillip District on October 3rd. He was accompanied by his wife Sophie née de Montmollin from Neuchâtel.

The 150th Anniversary of their arrival was commemorated by various ceremonies — some of them attended by H.E. Dr. A. Hugentobler, Ambassador of Switzerland — such as special church services, memorial lectures, an Open Day at Government House including a special exhibition, as well as a major exhibition "La Trobe and his

Circle" at the State Library of Victoria.

The link between La Trobe and Switzerland was recalled by Mr Stanley Kirby, Representative in Melbourne of the Swiss Bank Corporation, who sponsored the latter exhibition, in his address at the opening with the following words:

"I think there is a tendency to forget Australia's 'Swiss connection'.

In Melbourne, there is a very direct and specific connection with Switzerland from the earliest days of the settlement.

I would like you to think back 150 years ago — it took four months to get from Europe to Port Phillip — a round trip for a letter and reply at least a year.

In an old settled township at the foot of the Jura mountains in Switzerland called Neuchâtel, a man called Charles La Trobe marries a daughter of Neuchâtel, Sophie.

Charles La Trobe was then a well educated, well travelled man of very diverse interests and talents from art through engineering to law. Sophie came from an aristocratic and wealthy family in Neuchâtel. One could well imagine that the match of these two young people was considered highly appropriate.

But then the citizens of Neuchâtel learned that Charles La Trobe was about to take his young wife to the other end of the world — to a primitive settlement on the shores of an almost unknown land.

It would have been a sensation!

It would have caused intense interest amongst the Swiss at such an adventure and an eagerness to learn how matters turn out.

Within 10 years, three nephews of Sophie La Trobe had arrived in Victoria and about 100 Swiss from around Neuchâtel had started to establish extensive vineyards in the area of Geelong.

La Trobe's Cottage became a centre of discussion — indeed support — for the Swiss settlers.

Vineyards were also estab-

lished around Lilydale in the upper Yarra Valley.

The Swiss settlers went into general farming and of course took part in the rush to the goldfields.

Many of the descendants of these early settlers from Neuchâtel are still to be found around Melbourne with many recognisable and prominent names, including the famous Australian marathon runner, Robert de Castella.

From Switzerland, we like to think that Sophie, together with the Lieutenant-Governor, helped draw the Swiss settlers to these shores — certainly they gave them friendly support and encouraged their endeavours.

Much of the discourse between the La Trobes and the family in Neuchâtel, together with mementos, ended up in Switzerland — treasured by the family over the years and ultimately have ended in the safe haven of the State Archives of Neuchâtel.

With the impetus of the 150 year anniversary and the strong historical interest of our present Governor McCaughey, together with several prominent citizens of Melbourne, and of course the continuing interest of Dr. Henry de la Trobe, strong interest has recently been aroused and the records in Neuchâtel as well as in Melbourne, have been searched and examined.

You see here tonight a selection of highly interesting memorabilia and personal items of Charles and Sophie La Trobe, which have come not only from the institutions of this city but from the Archives de l'Etat de Neuchâtel, to whom we are most grateful for their assistance.

The strong connections of Melbourne and Victoria with Switzerland dating from the earliest days, derive from Sophie La Trobe and her husband, the Lieutenant-Governor.

Swiss Bank Corporation is very proud to have played a part in the La Trobe Sesquicentennial celebrations of Charles La Trobe and of this Exhibition."



Important Notice

The next issue of the Swiss Review, Nr. 1/90, will appear at the end of February 1990 and should reach the readers in Australia in March 1990.

Typewritten articles to appear in it must be in possession of the

Consulate General of Switzerland

PO Box 7026

St Kilda Road PO

MELBOURNE VIC 3004

Telephone (03) 267 2266

Facsimile (03) 267 5318

not later than January 9th, 1990.

Please note that the calendar of events should cover the period March to July 1990.

GSMBA

is the abbreviation for "Gesellschaft schweizerischer Maler, Bildhauer und Architekten" in Muttentz, an organisation which, in 1990, will celebrate its 125th anniversary.

Mr. Stefan Bruggisser, a Swiss Sculptor living in Coramba, suggests that this occasion be marked by the formation of an Australian Chapter of the GSMBA. Persons who wish to receive more information or who would like to become members of the GSMBA are invited to get in touch with Mr. Stefan Bruggisser, P.O. Box 45, Coramba, NSW 2450, phone 066 54 4391.

ADELAIDE

Swiss Club of S.A.

P.O. Box 70, Burnside, S.A. 5066

Our Club held the A.G.M. in September. The attendance was much improved, as the big attractions were a Smorgasbord Supper and a prize for a meal at the Alpuette (our thanks to Leo Schadegg!).

Two committee members retired, but Werner Zur Eich is still at the helm as our President. We extend our special thanks to

EDUCATION IN SWITZERLAND

Parents with growing children may be interested to know that in Sydney is a newly established office where they can get personal advice and information on private

SWISS BOARDING – HOTEL TRAINING – FINISHING AND LANGUAGE SCHOOLS

(Summer and Winter courses).

For further details contact:

Eliza Gubler

International Business Connections

6/2 Munro Street

McMahons Point, N.S.W. 2060

Tel. and Fax: (02) 954 4519

Michael Wilson for a job well done as editor. His successor is Ted McNally.

The following events figure in our social calendar:

Every first Saturday of the month, informal gathering at the German Club, 223 Flinders Street, City. The next meeting will take place on December 2nd.

At the same venue, Jass evening every 3rd Saturday.

Further events:

3.12. Swiss Christmas Party and Samichlaus at Tusmore Park

11.2. Beach Brunch at Fort Glanville Esplanade

25.2. Late afternoon: Musical Zoo Do March/ Probably an autumn bus tour to

April Barossa Valley and/or a Metzgete

May Our traditional Fondue Night

For details on these events please consult the Club's Newsletter.

Please listen to Kuno's lively music, Swiss news and Club announcements at 6 p.m. every Saturday on Radio 5EBI – FM 92.9 MHz.

The Swiss Club of S.A. wishes all the members a very Merry Christmas and a Happy, Prosperous New Year.

BRISBANE

Swiss Radio 4EB – AM 1053 kHz

Every Monday from 3.00 to 4.30 p.m.

If you are in the Brisbane region – up to about 50 km from the GPO – you will be able to receive Radio 4EB on AM 1053 kHz and hear the Swiss program every Monday from 3.00 to 4.30 p.m.

The first 30 minutes, dedicated to our Australian listeners, will be in English, followed by a one hour program in "Schwyzerdütsch". We love to hear of your anniversaries, weddings, birthdays and visitors from overseas. Would you like to send greetings to someone you love, including their favourite music? Swiss Radio will transmit it for you. Please ring the Con-venor, John Portman, on 349 7582.

At present, we are very short on helpers to make radio programs and announcers. So, if you have the time and are interested in radio work, here is your opportunity. We will train you and help you in every way possible.

We wish all our listeners a Happy Christmas and all the very best for the New Year. The Swiss Radio Group 4EB, sharing the World with you.

Swiss Community of Mackay

Seventeen Swiss, French and German speaking, represented seven Cantons on July 30th, when the Swiss National Day was

celebrated by an impromptu BYO BBQ at the home of Jean-Paul and Diana Dimier. Young and old enjoyed the informal meeting which included lampions (both paper and turnip varieties) and the traditional bonfire at a nearby beach. Twenty Swiss were known to be living in the Mackay area; we have since discovered more and will try to meet again for St-Nicolas/Samichlaus. In the meantime, any Swiss visiting Mackay can enjoy a good coffee at "The New Deli" in Victoria Street where they will find Max and Rosemarie Kunz. Those looking for a chat in French are welcome to phone Jean-Paul and Diana Dimier on (079) 51 4112.

Verwandten- besuche nach Australien

sind
noch günstiger
geworden!

Fr. 2380.— (1.3.89–31.8.89)

Fr. 2920.— (1.9.89–31.1.90)

Zürich – Australien – Zürich

Einzel-Flugreisen – Tägliche Abflüge! – Ein guter Grund für Ihre Eltern, Freunde, Bekannten und Verwandten aus der Schweiz, Sie endlich einmal in Australien zu besuchen!

Wir organisieren Camper-, Bus- oder Abenteuerferien in Australien. Für Südsee-Ferien sind wir Spezialisten.

Informationen senden wir auf Ihren Wunsch gerne an Ihre Schweizer Bekannten.

Bitte ausschneiden und Ihrem nächsten Brief beilegen!

Die Australien-Spezialisten der Schweiz:

Roger Geissberger + Ueli Bächer





CANBERRA

Canberra Swiss Club

P.O. Box 3211, Manuka, ACT 2603

Tel. President 58 1921

Secretary 58 2090

A large number of members and guests gathered on the Shlager's farm to celebrate the Swiss National Day – a very successful function. The Club is most grateful to Linda and Tony Shlager for again making their property available for this gathering.

Members are notified of all the activities in the Club's Newsletter – please check it for dates and bookings and functions in 1990.

For news and music from Switzerland, listen to Radio 2XX – AM 1008 kHz on the first and third Thursday of the month at 9.30 p.m. You may phone 47 4400 during the transmission to make suggestions for items for the programme or any special wishes.

Newcomers to Canberra are invited to telephone the President or Secretary on the above numbers to get in touch with the Club.

MELBOURNE

*The Matterhorn Society
Yodel Choir Matterhorn
Schwing Club Melbourne*

“The Matterhorn House”
229 Hawthorn Road, Caulfield 3126
Tel. 528 4397

After a break over the Christmas/New Year period, the Club's first meeting in 1990 will take place on Wednesday, February 7th.

JOHN F. KENNEDY INTERNATIONAL SCHOOL

3792 SAANEN-GSTAAD, SWITZERLAND

Employment Opportunities

Small, international, English-language boarding school would like to hear from Swiss nationals or persons with working permission for Switzerland, interested in full-time employment from September, 1989. Qualified elementary school teachers for English-speaking children 6 to 14, or persons interested in serving as Housemother or Household Assistant or Cook should write to:

WILLIAM LOVELL, Director — Tel. (030) 4 1372



As usual, the club premises will be open every Wednesday night from 7 p.m. and provide the following opportunities:

- to tune your vocal chords at choir practice
 - to keep fit with Schwing training or Gym training
 - to practise your skills with the cards.
- Every first Wednesday of the month:
“Jassabig – Gmuetliche Hock”.

Swiss Club of Victoria

89 Flinders Lane, Melbourne
Postal Address: G.P.O. Box 5382 BB,
Melbourne, Vic. 3001
Tel. 650 1196

Our National Day Ball at the Albert Banquet Centre was an outstanding success. Five hundred and forty happy people enjoyed a wonderful evening, and our thanks go to Margrit Schneider and her hard working Ball Committee. Our subgroups, the Yodel-Club Edelwyss and the Folk Dance Group Alpenrose, as well as the Yodel-Club Matterhorn and the Trachtengruppe Schwyzerguess, deserve our special thanks for their excellent contributions.

I personally had the opportunity to take part in the Auslandschweizer-Kongress in Locarno – a very impressive show with speakers and presentations by outstanding personalities.

The Trachtengruppe Schwyzerguess re-



Für Verwandten-Besuche nach
Australien und Neuseeland
gibt es keine bessere Adresse!

Wir haben Jahre «down under» gelebt!

Preisbeispiel:
Zürich–Sydney retour Fr. 2190.–
Zürich–Auckland retour Fr. 2460.–

Für Ihren nächsten willkommenen (!)
Besuch in der Schweiz organisieren wir
preiswert:
Mietwagen, Eurail-Pass, Ferienwohnun-
gen usw. 9232

die richtige entscheidung

Ozeania Reisen AG Badenerstrasse 12
5442 Fislisbach
Inh. Bruno Böckli ☎ 056 84 01 65

cently staged a theatre night and presented “Alles us Verzwiflig”, providing a most entertaining evening; and the “actors” must be complimented.

This year again, the Jass Competition was an outstanding success. At the final evening on October 7th, Hans Pecar qualified as

FÜR ALL IHRE REISEPLÄNE!

Ob Reisen in Australien oder Uebersee zu unschlagbaren Preisen. Ob Besuche Ihrer Eltern, Verwandten oder Freunde aus der Schweiz — wenden Sie sich vertrauensvoll an uns für fachkundige und freundliche Beratung

SWISS TRAVEL SERVICE

IN MELBOURNE: CAMBERWELL TRAVEL SERVICE
907 BURKE ROAD
CAMBERWELL 3124
Tel. (03) 813 1055

IN SYDNEY: SYDNEY INTERNATIONAL TRAVEL
24 PITT STREET
SYDNEY 2000
Tel. (02) 241 2555

